

Porównanie tłumaczeń Mateusza 26:38

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	Wtedy mówi im zasmucona jest dusza moja aż do śmierci pozostańcie tu i czuwajcie ze Mną
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	I powiedział im: Bardzo smutna jest moja dusza aż do śmierci;* zostańcie tutaj i czuwajcie ze Mną. ¹⁾
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	Wtedy mówi im: Zasmucona jest dusza ma aż do śmierci. Zostańcie tu i czuwajcie ze mną.
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	Wtedy mówi im zasmucona jest dusza moja aż do śmierci pozostańcie tu i czuwajcie ze Mną

¹⁾ <x>230 42:6</x>; <x>230 43:5</x>; <x>500 12:27</x>